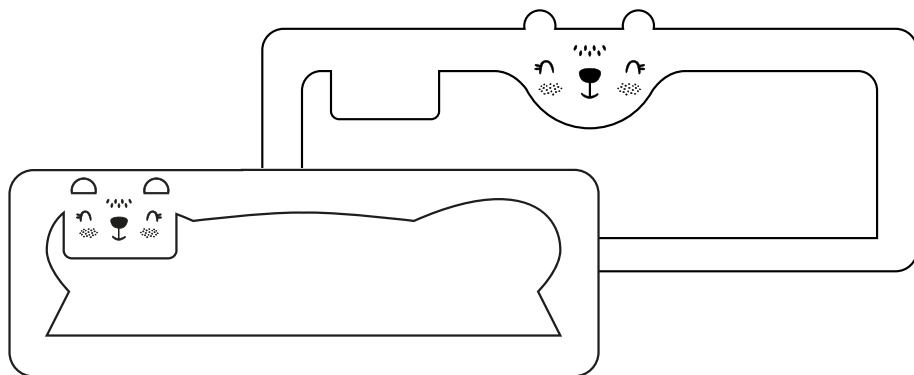




Safety bedrail

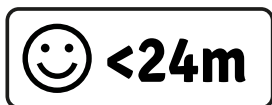
NK-222 150 x 35 x 42 cm

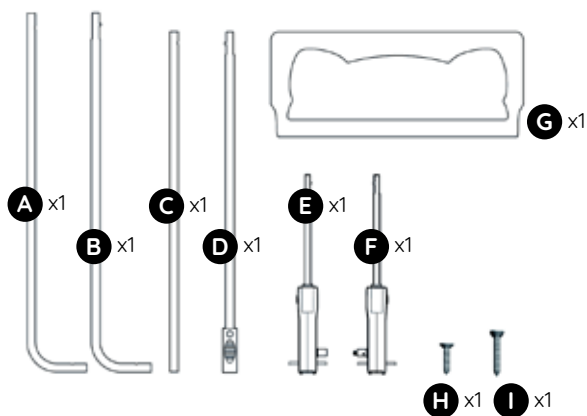
NK-223 150 x 35 x 66 cm

NK-224 180 x 35 x 42 cm

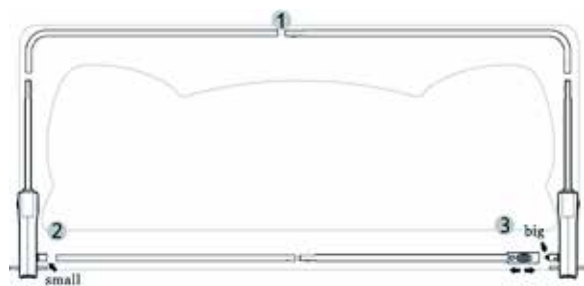
- EN Safety bedrail
- PL Osłona zabezpieczająca na łóżko
- DE Bettschutzgitter
- FR Barrière de lit
- IT Sponda di protezione per il letto
- ES Protector para la cama
- CZ Bezpečnostní zábrana na postel
- SK Bezpečnostná zábrana na posteľ

- HU Védőburkolat ágyhoz
- LT Lovos apsauga
- RO Barieră de protecție pat
- SV Säkerhetsöverdrag för säng
- PT Barreira de proteção para cama
- UA Захисна решітка на ліжко
- BE Ахоўная заслона на ложка
- GR Μπάρα προστασίας κρεβατιού

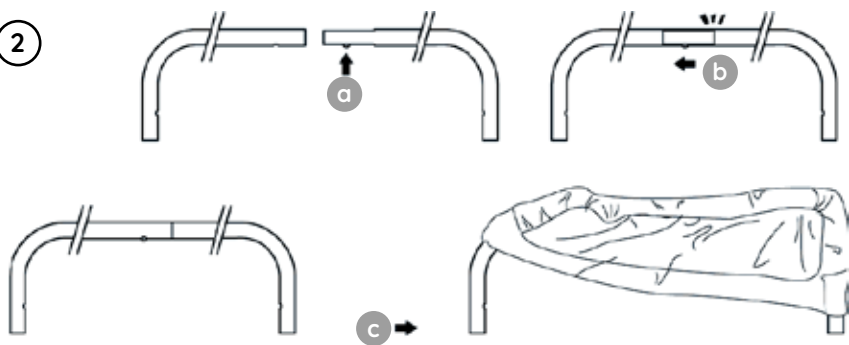




1

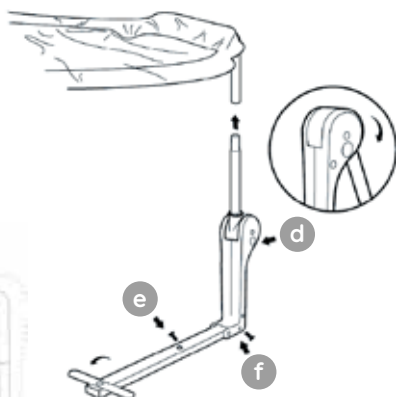


2





3



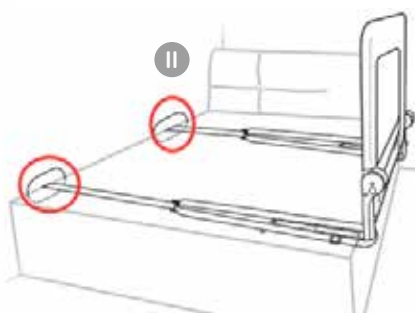
4



5



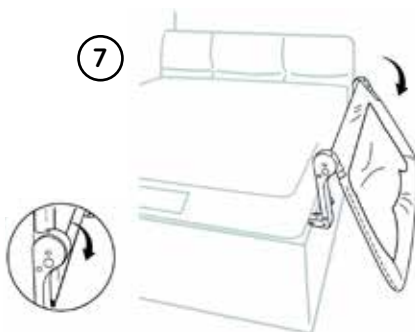
II



6



7



Thank you for purchasing this Nukido product, designed with your child's safety in mind. To ensure a safe and trouble-free use, please read the following warnings and instructions, and store them for future reference.

Product complies with BS 7972:2001+A1:2009.



List of components

Unpack all the product components, making sure nothing is missing.



Assembly instructions

1. Stretch the net for easier installation.
2. Press the protruding button on profile B and connect profile A with profile B. The button should fit into the hole in profile B. Pull the fabric element G onto the profile from one side and slide it over the entire frame.
 - a – press the button
 - b – connect the tubes
 - c – pull the fabric in, starting from one side
3. Position base E and secure it with the longer screw I in the bend. Extend the profiles upwards. Make sure the red button is on the outside of the hinge. Repeat this step for the second base F. Place the bed cover assembled in step 1 on the profiles from the two bases E and F.
 - d – red button on the outside of the hinge
 - e – short screw (H)
 - f – longer screw (I)
4. Connect the two metal pieces C and D together. Then fit the assembled pieces C and D into bases E and F. Assemble as shown in Figure 3.
5. There are two methods of fitting the bed cover.
 - I – Lift the mattress up, then put the cover in position and screw it directly to the bed base or to the mattress retaining bar with a screw.
 - II – Use the provided securing straps. Hook the strap to the base of the cover, pull the straps through the base of the bed and place the mattress on the bed. Make sure the metal plate at the end of the straps is in a horizontal position, hooked to the bed frame. Adjust the length of the strap to the width of the bed, making sure the cover fits tightly to the mattress.
6. After assembly, place the mattress on the barrier bases.
7. Press the two red buttons on each side of the mechanism to fold the barrier down.



Warnings!

- Incorrect installation may pose a danger to children.
- Do not use the safety barrier if any component is damaged or missing.
- If any component is missing or damaged, do not continue with assembly. Contact the seller.
- The safety barrier should not be located in windows.
- For household use.
- The safety barrier is designed to be suitable for children up to 24 months old.
- Do not allow your child to climb onto the safety barrier. Attention! Possibility of falling.
- Product to be operated only under the supervision of an adult.
- Check the safety barrier each time before use to ensure that it is safe and functions as stipulated in the instruction.
- Check each time you use the barrier that it is securely tightened and that the mattress is not displaced.
- Use only additional and replacement parts intended for the specific model and available from the manufacturer.
- Each time before use, check that the barrier is closed securely.
- Install the product on a level and solid surface.
- The barrier must not be installed on beds where the sleeping surface is 60 cm or more from the floor.
- The barrier must not be installed on inflatable beds or cots.
- To prevent risks, there should be a 25 cm space between the side of the barrier and the front of the bed or other part of the bed.
- There should be as little gap as possible between the bed frame and the mattress.
- Do not use the barrier instead of a cot, the barrier does not provide the same level of safety.
- The distance between the top of the bed frame and the mattress must not be less than 16 cm. If the distance is less than 16 cm, adjust the mattress thickness.
- Do not place objects such as chairs or waste containers near the point of descent from the bed.



Cleaning and maintenance

Wipe all components with a dry cloth. The product is not suitable for cleaning with water or other cleaning agents.

Dziękujemy za zakup produktu Nukido, który został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie Twojego dziecka. W celu zapewnienia bezpieczeństwa i bezproblemowego użytku należy zapoznać się z poniższymi ostrzeżeniami i instrukcją użytkowania, oraz zachować je do wglądu w przyszłości.

Produkt zgodny z normą BS 7972:2001+A1:2009.



Lista elementów

Wypakuj wszystkie elementy produktu, upewniając się, że niczego nie brakuje.



Instrukcja montażu

1. Rozciągnij siatkę w celu łatwiejszej instalacji.
2. Naciśnij wystający przycisk na profilu B i połącz profil A z B. Przycisk powinien wpasować się w otwór w profilu B. Wciśnij element materiałowy G na profil od jednego boku i wsuń na cały stelarz.
 - a - naciśnij przycisk
 - b - połącz rurki
 - c - wsuń materiał zaczynając od jednej strony
3. Ustaw bazę E i zabezpiecz dłuższą śrubą I w zagłębieniu. Rozłóż profile w górę. Upewnij się, że czerwony przycisk jest na zewnątrz zawiasu. Powtórz krok dla drugiej podstawy F. Na profile od dwóch podstaw E i F nałóż osłonę łóżka zmontowaną w kroku 1.
 - d - czerwony przycisk na zewnątrz zawiasu
 - e - krótka śruba (H)
 - f - dłuższa śruba (I)
4. Połącz dwa metalowe elementy C i D ze sobą. Następnie zamontuj złożone ze sobą elementy C i D w obie podstawy E i F. Złóż zgodnie z rysunkiem 3.
5. Istnieją dwie metody montażu osłony na łóżko.
 - I - Unieś materac w górę, następnie ustaw w odpowiednim miejscu osłonę i przykręć ją za pomocą śruby bezpośrednio do podstawy łóżka lub do listwy przytrzymującej materac.
 - II - Użyj doręczonych pasów zabezpieczających. Zaczep pas o podstawę osłonki, przeciągnij pasy przez podstawę łóżka i połóż materac na łóżko. Upewnij się, że metalowa płytki na końcu pasków jest w pozycji poziomej, zahaczona o ramę łóżka. Dostosuj długość paska do szerokości łóżka, upewnij się że osłona ściśle przylega do materaca.
6. Po montażu połóż materac na podstawach barierki.
7. Naciśnij dwa czerwone przyciski po dwóch stronach mechanizmu, aby złożyć barierkę w dół.



Ostrzeżenia!

- Nieprawidłowa instalacja może stwarzać niebezpieczeństwo dla dziecka.
- Nie używaj barierki bezpieczeństwa, jeżeli jakikolwiek komponent jest uszkodzony lub brakuje jakiegokolwiek komponentu.
- Jeżeli brakuje jakiegokolwiek elementu lub jest zniszczony, nie kontynuuj składania. Skontaktuj się z sprzedawcą.
- Barierki bezpieczeństwa nie należy mocować w oknach.
- Do użytku domowego.
- Barierka bezpieczeństwa została zaprojektowana jako odpowiednia do użytkowania przez dzieci w wieku do 24 miesięcy.
- Nie pozwalaj dziecku wspinąć się na barierkę bezpieczeństwa. Uwaga! Możliwość upadku.
- Produkt do użytku tylko pod nadzorem osoby dorosłej.
- Sprawdzaj barierkę bezpieczeństwa każdorazowo przed użyciem w celu upewnienia się czy jest bezpieczna, funkcjonuje zgodnie z instrukcją.
- Sprawdzaj przy każdym użyciu czy barierka jest dobrze dokręcona i czy materac nie jest przesunięty.
- Używaj tylko dodatkowych i zamiennych części przeznaczonych do konkretnego modelu, dostępnych u producenta.
- Każdorazowo, przed użyciem sprawdzaj czy barierka jest zamknięta w sposób prawidłowy.
- Instaluj produkt na równej i wytrzymałej powierzchni.
- Barierka nie może być instalowana na łóżku, gdzie powierzchnia spania jest usytuowana na wysokości 60 cm lub więcej od podłogi.
- Barierka nie może być instalowana na dmuchanych łóżkach lub w łóżeczkach dziecięcych.
- W celu zapobiegania ryzyku, pomiędzy bokiem barierki i frontem łóżka albo innej części łóżka powinno być 25 cm przestrzeń.
- Pomiedzy ramą łóżka, a materacem powinna być jak najmniejsza przerwa.
- Nie używaj barierki zamiast łóżeczka dla dziecka, barierka nie zapewnia tego samego poziomu bezpieczeństwa.
- Dystans pomiędzy górną częścią ramy łóżka i materaca nie może być mniejsza niż 16 cm. Jeżeli dystans jest mniejszy niż 16 cm przystosuj grubość materaca
- Nie umieszczaj obiektów takich jak krzesła czy pojemniki na odpady w pobliżu miejsca zejścia z łóżka.



Czyszczenie i konserwacja

Wszystkie elementy przecieraj suchą ściereczką. Produkt nie nadaje się do czyszczenia za pomocą wody lub innych środków czyszczących.

Vielen Dank für Ihren Kauf des Produkts von Nukido, der mit dem Gedanken an Sicherheit Ihres Kindes hergestellt wurde. Lesen Sie folgenden Warnungen und Anweisungen in dieser Anleitung, um die Sicherheit und problemlose Verwendung des Produkts zu gewährleisten und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Das Produkt entspricht der BS 7972:2001+A1:2009.



Teileübersicht

Nehmen Sie alle Teile aus dem Karton aus und prüfen Sie, ob alle Teile vorhanden sind.



Aufbau

1. Für einen unkomplizierten Aufbau, ziehen Sie das Tuch eng.
2. Drücken Sie den Knopf am Rahmen B und verbinden Sie das Rohr A mit dem Rohr B. Ziehen Sie das Bezug G von einer Seite auf den Rahmen, und ziehen Sie es über das ganze Gestell.
 - a - Drücken Sie den Knopf.
 - b - Verbinden Sie das Rohr A mit dem Rohr B.
 - c - Für einen unkomplizierten Aufbau, ziehen Sie das Tuch eng.
3. Stellen Sie den Rahmen E und sichern Sie sie mit der längeren Schraube in dem Scharnier. Ziehen Sie das Rohr nach oben. Stellen Sie sicher, dass sich der rote Knopf an der Außenseite des Scharniers befindet. Wiederholen Sie den Schritt für den zweiten Rahmen F. Befestigen Sie den Teil, die in dem Schritt 1 montiert wurde, an die Rohre der Rahmen E i F.
 - d - roter Knopf
 - e - Schraube (H)
 - f - längere Schraube (I)
4. Verbinden Sie die zwei Metallteile C und D. Danach verbinden Sie die Teile C und D mit dem Rahmen E und F, wie in Abbildung 4 gezeigt.
5. Befestigen Sie das Bettschutzgitter an das Bett mit den kurzen Schrauben.
 - I - Heben Sie die Matratze und stellen Sie das Bettschutzgitter an die Bettkante. Schrauben Sie das Bettschutzgitter mit den kurzen Schrauben an die Bettbasis oder an die Matratzenhalterung.
 - II - erwenden Sie die mitgelieferten Sicherheitsgurte. Befestigen Sie die Gürtel an das Bettschutzgitter, ziehen Sie die Gürtel durch die Bettbasis und legen Sie die Matratze auf das Bett. Stellen Sie sicher, dass sich die Metallplatte am Ende der Gurte in horizontaler Position befindet. Passen Sie die Länge der Gürtel an die Breite des Bettes an. Stellen Sie sicher, dass der Bezug fest an die Matratze anlehnt.
6. Danach legen Sie die Matratze auf die Basis des Bettschutzgitters.
7. Drücken Sie die beiden roten Knöpfe an den beiden Seiten des Bettgitters, um das Bettgitter herunterzuklappen.



Warnung!

- Falsche Installation kann eine Gefahr für das Kind darstellen.
- Verwenden Sie das Bettgitter nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder fehlt.
- Falls ein Ersatzteil fehlt oder beschädigt ist, fahren Sie bitte nicht mit der Montage fort und nehmen Sie Kontakt mit Ihrer Verkaufsstelle auf, um Unterstützung zu erhalten.
- Das Bettschutzgitter sollte nicht an den Fenstern montiert werden.
- Für den Innenbereich geeignet.
- Das Bettschutzgitter ist für die Kinder bis 24 Monate geeignet.
- Lassen Sie dem Kind nicht auf das Bettschutzgitter zu klettern. Vorsicht! Sturzgefahr!
- Das Produkt sollte nur unter Aufsicht von Erwachsenen benutzt werden.
- Vor jedem Gebrauch des Produkts sollten Sie sicher stellen, ob das Bettgitter sicher ist, und einwandfrei funktioniert.
- Vor jedem Gebrauch des Produkts prüfen Sie, ob das Bettgitter korrekt befestigt ist, und ob die Matratze nicht bewegt wird.
- Verwenden Sie nur die Ersatzteile, die für ein bestimmtes Modell geeignet sind.
- Vor jedem Gebrauch des Produkts prüfen Sie, ob das Bettgitter korrekt gesperrt ist.
- Bauen Sie das Produkt auf einer ebenen und festen Oberfläche auf.
- Das Gitter sollte nicht auf einem Bett installiert werden, wo die Höhe der Schlaffläche mehr als 60 cm ist.
- Das Bettgitter sollte nicht auf den aufblasbaren Betten oder in Kinderbetten montiert werden.
- Nehmen Sie die Matratze aus dem Bett und legen Sie das Seitenteil des Bettes auf den Boden der Matratze. Versichern Sie sich, dass sich zwischen dem Vorderteil des Seitenteiles des Bettes und jedem vorderen Ende des Bettes ein Abstand von mindestens 25 cm befindet.
- Befestigen Sie das Seitenteil des Bettes so, dass der Abstand zwischen dem Seitenteil des Bettes und der Matratze so gering wie möglich ist.
- Verwenden Sie das Bettgitter nicht als das Babybett, das Produkt bietet nicht die gleiche Sicherheit.
- Der Abstand zwischen dem Kopfende des Seitenteils des Bettes und der Matratze muss mindestens 16 cm betragen. Falls der Abstand geringer als 16 cm ist, müssen Sie die Stärke Ihrer Matratze anpassen.
- Stellen Sie keine Gegenstände, wie zB. Stühle oder Abfallbehälter in die Nähe des Bettes.



Reinigung und Pflege

Reinigen Sie das Bezug mit einem feuchten Tuch. Wischen Sie die anderen Teile mit einem trockenen Tuch ab. Verwenden Sie keinen groben Schwamm, Chemikalien und Lösungsmittel.

Merci pour votre achat. Ce produit Nukido a été créé pour assurer la sécurité à votre enfant. Il convient de lire et de respecter scrupuleusement les avertissements et les conseils d'utilisation se trouvant plus bas afin de garantir une utilisation sûre et correcte. De plus, nous vous recommandons de les conserver pour une consultation ultérieure.

Produit conforme à la norme BS 7972:2001+A1:2009.



Éléments

Vérifiez que rien ne manque lors du déballage du produit.



Notice

1. Étirez le filet de la barrière pour faciliter le montage.
2. Appuyez sur le bouton de l'élément B et joignez-le avec l'élément A. Le bouton doit rentrer dans l'orifice destiné à cet effet dans l'élément B. Faites passer le filet G par un côté puis insérez-le sur toute la structure.
 - a - appuyer sur le bouton
 - b - joindre les tubes
 - c - insérer le filet par un côté
3. Installez la base E et fixez-la à l'aide de la plus grande vis I. Déployer les éléments. Vérifiez que le bouton rouge soit bien à l'extérieur de la charnière. Faites la même chose pour la base F. Fixez la barrière de lit, montée à la première étape, sur les éléments des deux bases E et F.
 - d - bouton rouge à l'extérieur de la charnière
 - e - petite vis (H)
 - f - grande vis (I)
4. Assemblez les deux éléments en métal C i D entre eux. Ensuite, fixez ces deux éléments joints C et D dans les deux bases E et F selon le schéma 3.
5. La barrière de lit peut être installée de deux façons.
 - I - Soulevez le matelas, mettez la barrière en place et visez-la directement sur le sommier ou sur les lattes.
 - II - Utilisez les sangles d'attache fournies. Fixez les sangles aux bases de la barrière, tirez-les à travers le sommier et posez le matelas dessus. Faites attention que les disques en métal se trouvant au bout des sangles soient bien à l'horizontal et bloqués par le rebord du lit. Adaptez la longueur des sangles en fonction de la largeur du lit de façon à que la barrière soit parfaitement collée au matelas.
6. Après avoir installé la barrière posez-y le matelas.
7. Appuyez sur les deux boutons rouges des deux côtés du mécanisme pour abaisser la barrière.



Avertissement!

- Un mauvais montage peut s'avérer dangereux pour les enfants.
- Ne pas utiliser la barrière si l'un de ses éléments est endommagé ou manquant.
- Arrêtez le montage s'il manque un élément ou s'il est endommagé. Contactez-le vendeur.
- Cette barrière ne doit pas être montée en travers des ouvertures de fenêtres.
- Pour un usage domestique.
- Cette barrière convient aux enfants âgés de moins de 24 mois.
- Ne laissez pas votre enfant escalader la barrière de lit. Attention ! Risque de chute.
- Produit à utiliser seulement sous la surveillance d'un adulte.
- Il convient de vérifier régulièrement la barrière afin de s'assurer qu'elle est bien fixée et que tout fonctionne conformément aux instructions.
- Assurez-vous avant chaque usage que la barrière soit bien visée et que le matelas ne se soit pas décalé.
- Il convient d'utiliser seulement les pièces supplémentaires ou de rechange prévues pour le modèle en question et disponibles auprès du fabricant.
- Avant chaque utilisation, il convient de s'assurer que la barrière est bien fermée.
- Le produit doit être fixé sur une surface plate et résistante.
- Ne pas utiliser la barrière sur des lits dont la surface supérieure du matelas est à une hauteur du sol de plus de 60 cm.
- La barrière ne peut pas être installée sur des matelas gonflables ou sur des lits à barreaux.
- Pour éviter tout risque de strangulation, il est essentiel que la distance entre le bord de la barrière et le bord du lit correspondant soit de 25 cm.
- La distance entre le rebord du sommier et le matelas doit être minime.
- Ne pas utiliser la barrière à la place d'un lit à barreaux car elle ne garantit pas le même niveau de sécurité.
- La distance entre le rebord du lit et la surface supérieure du matelas doit être supérieure à 16 cm. Dans le cas où la distance est inférieure à 16 cm, adaptez l'épaisseur du matelas.
- Ne laissez pas d'objet telles qu'une chaise ou une poubelle près de la descente du lit.



Conseils d'entretien

Tous les éléments doivent être nettoyés avec un chiffon sec. N'utilisez pas d'eau ou de détergents.

Grazie per aver acquistato un prodotto Nukido, progettato pensando alla sicurezza del tuo bambino. Per garantire la sicurezza e un utilizzo agevole, leggere le seguenti avvertenze e istruzioni per l'uso e conservarle per riferimento futuro.

Prodotto conforme alla norma BS 7972:2001+A1:2009.



Elenco degli elementi

Disimballare tutti gli elementi del prodotto, assicurandosi che non manchi nulla.



Istruzioni di montaggio

1. Per un'installazione più semplice, stendi la rete.
2. Premere il pulsante sporgente sul profilo B e collegare il profilo A al B. Il pulsante deve inserirsi nel foro del profilo B. Tirare l'elemento in tessuto G sul profilo da un lato e farlo scorrere sull'intera intelaiatura.
 - a - premere il pulsante
 - b - collegare i tubicini
 - c - inserire il tessuto partendo da un lato
3. Posizionare la base E e fissarla con la vite lunga I nella piega. Piegare i profili verso l'alto. Assicurarsi che il pulsante rosso si trovi all'esterno della cerniera. Ripetere il passaggio per la seconda base F. Posizionare la sponda montata nel passaggio 1 sui profili delle due basi E ed F.
 - d - pulsante rosso esterno alla cerniera
 - e - vite corta (H)
 - f - vite lunga (I)
4. Unire i due elementi in metallo C e D. Quindi montare gli elementi C e D uniti in entrambe le basi E ed F. Assemblare come mostrato in figura 3.
5. Esistono due metodi per fissare la sponda al letto.
 - I - Sollevare il materasso, quindi posizionare la sponda nel punto opportuno e avvitare con una vite direttamente alla base del letto o a una dogia della rete.
 - II - Utilizzare le cinghie di fissaggio in dotazione. Agganciare le cinghie alla base della sponda, infilare le cinghie attraverso la base del letto e adagiare il materasso sul letto. Assicurarsi che la piastra metallica all'estremità delle cinghie sia in posizione orizzontale, agganciata al giroletto. Regolare la lunghezza della cinghia in base alla larghezza del letto, assicurarsi che la sponda sia ben aderente al materasso.
6. Dopo il montaggio, adagiare il materasso sulle basi della sponda.
7. Premi i due pulsanti rossi su entrambi i lati del meccanismo per abbassare la barriera.



Avvertenze!

- Un'installazione errata può creare pericolo per il bambino.
- Non utilizzare la barriera di sicurezza se qualunque componente è danneggiato o mancante.
- Se una parte è danneggiata o mancante, non continuare il montaggio. Si prega di contattare il venditore.
- Non fissare la barriera di sicurezza alle finestre.
- Per uso domestico.
- La barriera di sicurezza è progettata per essere utilizzata da bambini fino a 24 mesi.
- Non permettere al bambino di salire sulla barriera di sicurezza. Attenzione! Possibilità di caduta.
- Prodotto da utilizzare solo sotto la sorveglianza di un adulto.
- Controllare la barriera di sicurezza prima di ciascun utilizzo per assicurarsi che sia sicura e funzioni secondo le istruzioni.
- Verificare ad ogni utilizzo che la barriera sia ben avvitata e che il materasso non sia spostato.
- Utilizzare solo parti aggiuntive e di ricambio destinate a un modello specifico disponibili presso il produttore.
- Prima di ciascun utilizzo controllare che la barriera sia chiusa correttamente.
- Installare il prodotto su una superficie piana e resistente.
- La barriera non può essere installata su letti la cui superficie per il riposo si trovi a 60 o più cm dal pavimento.
- La barriera non può essere installata su lettini gonfiabili o lettini per bambini.
- Per evitare rischi è richiesto uno spazio di 25 cm tra il lato della barriera e la parte anteriore del letto o un'altra parte del letto.
- Lo spazio tra il giroletto e il materasso deve essere il minore possibile.
- Non utilizzare la barriera al posto del lettino per bambini, la barriera non garantisce lo stesso livello di sicurezza.
- La distanza tra la parte superiore del giroletto e il materasso non deve essere inferiore a 16 cm. Se la distanza è inferiore a 16 cm, regolare lo spessore del materasso.
- Non posizionare oggetti come sedie o contenitori per rifiuti vicino al punto in cui si scende dal letto.



Pulizia e manutenzione

Pulire tutte gli elementi con un panno asciutto. Il prodotto non è adatto per la pulizia con acqua o altri detergenti.

Gracias por comprar un producto Nukido que ha sido diseñado pensando en la seguridad de su hijo. Para su seguridad y uso sin problemas, lea las siguientes advertencias e instrucciones de uso y consérvelas para futuras consultas.

El producto cumple con las normas BS 7972:2001+A1:2009.



Lista elementów

Wypakuj wszystkie elementy produktu, upewniając się, że niczego nie brakuje.



Instrukcja montażu

1. Rozciągnij siatkę w celu łatwiejszej instalacji.
2. Naciśnij wystający przycisk na profilu B i połącz profil A z B. Przycisk powinien wpasować się w otwór w profilu B. Wciśnij element materiałowy G na profil od jednego boku i wsuń na cały stelarz.
 - a - naciśnij przycisk
 - b - połącz rurki
 - c - wsuń materiał zaczynając od jednej strony
3. Ustaw bazę E i zabezpiecz dłuższą śrubą I w zagłębieniu. Rozłóż profile w górę. Upewnij się, że czerwony przycisk jest na zewnątrz zawiasu. Powtórz krok dla drugiej podstawy F. Na profile od dwóch podstaw E i F nałóż osłonę łóżka zmontowaną w kroku 1.
 - d - czerwony przycisk na zewnątrz zawiasu
 - e - krótka śruba (H)
 - f - dłuższa śruba (I)
4. Połącz dwa metalowe elementy C i D ze sobą. Następnie zamontuj złożone ze sobą elementy C i D w obie podstawy E i F. Złóż zgodnie z rysunkiem 3.
5. Istnieją dwie metody montażu osłony na łóżko.
 - I - Unieś materac w górę, następnie ustaw w odpowiednim miejscu osłonę i przykręć ją za pomocą śruby bezpośrednio do podstawy łóżka lub do listwy przytrzymującej materac.
 - II - Użyj doręczonych pasów zabezpieczających. Zaczep pas o podstawę osłonki, przeciągnij pasy przez podstawę łóżka i połóż materac na łóżko. Upewnij się, że metalowa płytki na końcu pasków jest w pozycji poziomej, zahaczona o ramę łóżka. Dostosuj długość paska do szerokości łóżka, upewnij się że osłona ściśle przylega do materaca.
6. Po montażu połóż materac na podstawach barierki.
7. Naciśnij dwa czerwone przyciski po dwóch stronach mechanizmu, aby złożyć barierkę w dół.



Ostrzeżenia!

- Nieprawidłowa instalacja może stwarzać niebezpieczeństwo dla dziecka.
- Nie używaj barierki bezpieczeństwa, jeżeli jakikolwiek komponent jest uszkodzony lub brakuje jakiegokolwiek komponentu.
- Jeżeli brakuje jakiegokolwiek elementu lub jest zniszczony, nie kontynuuj składania. Skontaktuj się z sprzedawcą.
- Barierki bezpieczeństwa nie należy mocować w oknach.
- Do użytku domowego.
- Barierka bezpieczeństwa została zaprojektowana jako odpowiednia do użytkowania przez dzieci w wieku do 24 miesięcy.
- Nie pozwalaj dziecku wspinąć się na barierkę bezpieczeństwa. Uwaga! Możliwość upadku.
- Produkt do użytku tylko pod nadzorem osoby dorosłej.
- Sprawdzaj barierkę bezpieczeństwa każdorazowo przed użyciem w celu upewnienia się czy jest bezpieczna, funkcjonuje zgodnie z instrukcją.
- Sprawdzaj przy każdym użyciu czy barierka jest dobrze dokręcona i czy materac nie jest przesunięty.
- Używaj tylko dodatkowych i zamiennych części przeznaczonych do konkretnego modelu, dostępnych u producenta.
- Każdorazowo, przed użyciem sprawdzaj czy barierka jest zamknięta w sposób prawidłowy.
- Instaluj produkt na równej i wytrzymałej powierzchni.
- Barierka nie może być instalowana na łóżku, gdzie powierzchnia spania jest usytuowana na wysokości 60 cm lub więcej od podłogi.
- Barierka nie może być instalowana na dmuchanych łóżkach lub w łóżeczkach dziecięcych.
- W celu zapobiegania ryzyku, pomiędzy bokiem barierki i frontem łóżka albo innej części łóżka powinno być 25 cm przestrzeni.
- Pomiedzy ramą łóżka, a materacem powinna być jak najmniejsza przerwa.
- Nie używaj barierki zamiast łóżeczka dla dziecka, barierka nie zapewnia tego samego poziomu bezpieczeństwa.
- Dystans pomiędzy górną częścią ramy łóżka i materaca nie może być mniejsza niż 16 cm. Jeżeli dystans jest mniejszy niż 16 cm przystosuj grubość materaca
- Nie umieszczaj obiektów takich jak krzesła czy pojemniki na odpady w pobliżu miejsca zejścia z łóżka.



Limpieza y mantenimiento

Todas las piezas deben limpiarse con un paño seco. El producto no puede limpiarse con agua u otros productos de limpieza.

Děkujeme za nákup produktu značky Nukido, který byl navržen s ohledem na bezpečnost vašeho dítěte. Pro zajištění bezpečnosti a bezproblémového používání si prosím přečtete následující pokyny a návod k použití, který si raději uschovejte pro další případné použití.

Uvedený výrobek odpovídá normě BS 7972:2001+A1:2009.



Balení obsahuje

Nevybalujte všechny části produktu, dokud vše předem nezkontrolujete.



Montážní návod

1. Vybalte celé balení výrobku a ujistěte se, že nic nechybí.
2. Stiskněte vyčnívající tlačítko na profilu B a spojte profil A s profilem B. Tlačítko by mělo zapadnout do otvoru v profilu B. Natáhněte materiálový prvek G z jedné strany na profil a nasuňte jej přes celý rám.
a - stiskněte tlačítko
b - připojte trubky
c - natáhněte materiál, tak že začnete z jedné strany
3. Umístěte podstavcovou část E a zajistěte ji delším šroubem I v záhybu. Rozložte profily směrem nahoru. Ujistěte se, že červené tlačítko je na vnější straně pantu. Opakujte krok i pro druhou podstavcovou část F. Naložte zábranu sestavenou v kroku 1 na profily ze dvou podstavců E a F.
d - červené tlačítko na vnitřní straně závěsu
4. e - krátký šroub (H)
f - delší šroub (I)
5. Spojte dva kovové kusy C a D dohromady. Poté sestavte prvky C a D dohromady v obou podstavcích E a F. Sestavte podle obrázku 3.
6. Existují dva způsoby na připevnění zábrany k posteli.
I - Nadzvedněte matraci, poté umístěte zábranu na správné místo a přišroubujte ji šroubem přímo k základně postele nebo k držáku matrace.
II - Použijte dodané bezpečnostní pásy. Zahákněte pásy na podstavcovou část příkrývky, provlékněte popruhy podstavcové části postele a položte matraci na postel. Ujistěte se, že kovová deska na konci pásů je vodorovná a zaháknutá přes rám postele. Délku pásu přizpůsobte šířce postele, ujistěte se, že zábrana těsně přiléhá k matraci.
7. Po sestavení položte matraci na základnu zábrany.
8. Stisknutím dvou červených tlačítek na obou stranách mechanismu zábranu složíte.



Upozornění!

- Nesprávně smontovaná zábrana může být pro vaše dítě nebezpečná.
- Bezpečnostní zábranu nepoužívejte, pokud je některý díl poškozený nebo pokud chybí jeho některá část.
- Pokud některá část chybí nebo je poškozena, nepokračujte v opětovné montáži. Kontaktujte prosím prodejce.
- Bezpečnostní zábrany by neměly být instalovány v blízkosti okna.
- Pro domácí použití.
- Bezpečnostní zábrana je určena pro děti do 24 měsíců.
- Nedovolte dítěti vylézat na bezpečnostní zábranu. Pozor! Hrozí nebezpečí pádu.
- Výrobek je nutné používat pouze pod dohledem dospělé osoby.
- Před každým použitím bezpečnostní zábranu zkontrolujte, tak abyste se ujistili, že je bezpečná a funguje v souladu s návodem k obsluze.
- Při každém použití zkontrolujte, zda je zábrana bezpečně utažena a zda není matrace posunuta.
- Používejte pouze příslušenství a náhradní díly specifické pro daný model, které jsou dostupné vždy u daného výrobce.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je zábrana správně uzavřena.
- Výrobek by měl být umístěný vždy na rovný a odolný povrch.
- Zábranu nelze instalovat na postel, kde je spací plocha ve výšce 60 cm a více od podlahy.
- Zábranu nelze namontovat na nafukovací lehátka nebo dětské postýlky.
- Aby se předešlo jakémukoli riziku, mezi bočnicí zábrany a čelem postele nebo jiné části postele by měl být minimálně 25 cm prostor.
- Mezi rámem postele a matrací by měla být co nejmenší mezera.
- Nepoužívejte zábranu místo dětské postýlky, zábrana neposkytuje stejnou úroveň zabezpečení.
- Vzdálenost mezi horní částí rámu postele a matrací nesmí být menší než 16 cm. Pokud je vzdálenost menší než 16 cm, upravte tloušťku matrace.
- Neumísťujte předměty, jako jsou židle nebo nádoby na odpad v blízkosti místa, kde vstáváte z postele.



Čištění a údržba

Všechny části otřete suchým hadříkem. Výrobek není vhodný na čištění vodou nebo jinými čisticími prostředky.

Ďakujeme za nákup produktu značky Nukido, ktorý bol navrhnutý s ohľadom na bezpečnosť Vášho dieťaťa. Pre zaistenie bezpečnosti a bezproblémového používania si prosím prečítajte nasledujúce pokyny a návod na použitie, ktorý si radšej uschovajte pre ďalšie prípadné použitie.

Uvedený výrobok zodpovedá norme BS 7972:2001+A1:2009.



Zoznam dielov

Vybaľte všetky časti produktu až po kontrole, že je tovar kompletný.



Montážny návod

1. Roztiahnite sieťku pre ľahšiu inštaláciu.
2. Stlačte vyčnievajúce tlačidlo na profile B a spojte profil A s profilom B. Tlačidlo by malo zapadnúť do otvoru v profile B. Natiahnite materiálový prvok G z jednej strany na profil a nasuňte ho cez celý rám.
a - stlačte tlačidlo
b - pripojte rúrky
c - natiahnite materiál, tak že začnete z jednej strany
3. Umiestnite podstavcovú časť E a zaistite ju dlhšou skrutkou I v záhybe. Rozložte profily smerom nahor. Uistite sa, že červené tlačidlo je na vonkajšej strane pántu. Opakujte krok aj pre druhú podstavcovú časť F. Naložte zábranu zostavenú v kroku 1 na profily z dvoch podstavcov E a F.
d - červené tlačidlo na vnútornej strane závesu
e - krátka skrutka (H)
f - dlhšia skrutka (I)
4. Spojte dva kovové kusy C a D dohromady. Potom zostavte prvky C a D dohromady v oboch podstavcoch E a F. Zostavte podľa obrázku 3.
5. Existujú dva spôsoby na pripevnenie zábrany k posteli.
I - Nadvihnite matrac, potom umiestnite zábranu na správne miesto a priskrutkujte ju skrutkou priamo k základni postele alebo k držiaku matraca.
II - Použite dodané bezpečnostné pásy. Zaháknite pásy na podstavcovú časť prikrývky, prevlečte popruhy podstavcovej časti postele a položte matrac na posteľ. Uistite sa, že kovová doska na konci pásov je vodorovná a zaháknutá cez rám postele. Dĺžku pásu prispôbte šírke postele, uistite sa, že zábrana tesne prilieha k matracu.
6. Po zostavení položte matrac na základňu zábrany.
7. Stlačením dvoch červených tlačidiel na oboch stranách mechanizmu zábranu zložite.



Varovania!

- Nesprávne zmontovaná zábrana môže byť pre vaše dieťa nebezpečná.
- Bezpečnostnú zábranu nepoužívajte, ak je niektorý diel poškodený alebo ak chýba jeho niektorá časť.
- Ak niektorá časť chýba alebo je poškodená, nepokračujte v opätovnej montáži. Kontaktujte prosím predajcu.
- Bezpečnostné zábrany by nemali byť inštalované v blízkosti okna.
- Je určená na domáce použitie.
- Bezpečnostná zábrana je určená pre deti do 24 mesiacov.
- Nedovoľte dieťaťu liezť na bezpečnostnú zábranu. Pozor! Hrozí nebezpečenstvo pádu.
- Výrobok je nutné používať iba pod dohľadom dospeléj osoby.
- Pred každým použitím bezpečnostnú zábranu skontrolujte, tak aby ste sa uistili, že je bezpečná a funguje v súlade s návodom.
- Pri každom použití skontrolujte, či je zábrana bezpečne utiahnutá a či nie je matrac posunutý.
- Používajte iba príslušenstvo a náhradné diely špecifické pre daný model, ktoré sú dostupné vždy u daného výrobcu.
- Pred každým použitím skontrolujte, či je zábrana správne uzavretá.
- Výrobok by mal byť umiestnený vždy na rovný a odolný povrch.
- Zábranu nie je možné inštalovať na posteľ, kde je spacia plocha vo výške 60 cm a viac od podlahy.
- Zábranu nie je možné namontovať na nafukovacie lehátka alebo detské postieľky.
- Aby sa predišlo akémukoľvek riziku, medzi bočnicou zábrany a čelom postele alebo inej časti postele by mal byť minimálne 25 cm priestor.
- Medzi rámom postele a matracom by mala byť čo najmenšia medzera.
- Nepoužívajte zábranu namiesto detskej postieľky, zábrana neposkytuje rovnakú úroveň zabezpečenia.
- Vzdialenosť medzi hornou časťou rámu postele a matracom nesmie byť menšia ako 16 cm. Pokiaľ je vzdialenosť menšia ako 16 cm, upravte hrúbku matraca.
- Neumiestňujte predmety, ako sú stoličky alebo nádoby na odpad v blízkosti miesta, kde vstávate z postele.



Čistenie a údržba

Všetky časti utrite suchou handričkou. Výrobok nie je vhodný na čistenie vodou alebo inými čistiacimi prostriedkami.

Köszönjük, hogy olyan Nukido terméket vásárolt, amelyet gyermeke biztonságának szem előtt tartásával terveztek. A biztonságos és a problémamentes használat érdekében kérjük, olvassa el a következő figyelmeztetéseket és használati utasítást, és őrizze meg őket későbbi használatra.

A termék megfelel az BS 7972:2001+A1:2009 szabványnak.



Elemek listája

Csomagolja ki a termék összes alkatrészét, ügyelve arra, hogy semmi se hiányzik-e.



Telepítési útmutató

1. Húzza ki a hálót a könnyebb felszerelés érdekében.
2. Nyomja meg a kiálló gombot a B profilon és kapcsolja össze az A profilt a B-vel. A gombnak illeszkednie kell a B profilon lévő furatba. Húzza rá a G anyagelemet az egyik oldalról a profilra és csúsztassa rá a teljes keretre.
 - a - nyomja meg a gombot
 - b - csatlakoztassa a csöveket
 - c - helyezze fel az anyagot az egyik oldalról kezdve
3. Állítsa be az E alapot, és rögzítse a hosszabb I csavarral a hajlatban. Hajtsa fel a profilokat. Győződjön meg arról, hogy a piros gomb a zsanér külső oldalán van. Ismételje meg a lépést a második F alapnál. Helyezze az 1. lépésben összeállított védőburkolatot a két E és F alap profiljára.
 - d - a piros gomb a zsanéron kívül
 - e - rövid csavar (H)
 - f - hosszabb csavar (I)
4. Csatlakoztassa egymáshoz a két C és D fémdarabot. Ezután szerelje be a C és D elemeket mindkét E és F alapba. Szerelje össze a 3. képen látható módon.
5. A védőburkolat rögzítésének két módja van.
 - I - Emelje fel a matracot, majd helyezze a védőburkolatot a megfelelő helyre, és csavarral csavarja rá közvetlenül az ágy aljához vagy a matractartó rúdja.
 - II - Használja a mellékelt biztonsági öveket. Akassza a pántot a védőburkolat aljára, fűzze át a pántokat az ágy alján, és fektesse le a matracot az ágyra. Ügyeljen arra, hogy a szalagok végén lévő fémlemez vízszintes legyen, az ágykeretre akasztva. A pánt hosszát igazítsa az ágy szélességéhez, ügyeljen arra, hogy a védőburkolat szorosan illeszkedjen a matrachoz.
6. Összeszerelés után helyezze a matracot a védőburkolat aljára.
7. Nyomja meg a két piros gombot a mechanizmus mindkét oldalán az oldalsó védőburkolat lehajtásához.



Figyelmeztetések!

- A helytelen telepítés veszélyes lehet a gyermekekre nézve.
- Ne használja a biztonsági rácsot, ha valamelyik alkatrész sérült vagy hiányzik.
- Ha valamelyik elem hiányzik vagy sérült, ne folytassa az összeszerelést. Kérjük, lépjen kapcsolatba az eladóval.
- Biztonsági rácsokat nem szabad ablakba beépíteni.
- Csak otthoni használatra.
- A biztonsági rácsot 24 hónapos kort meg nem haladó gyermekek általi használatra tervezték.
- Ne engedje, hogy gyermeke felmásszon a biztonsági rácsra.
- Figyelem! Leesés lehetősége.
- A termék csak felnőtt felügyelete mellett használható.
- Minden használat előtt ellenőrizze a biztonsági rácsot, hogy megbizonyosodjon arról, hogy az biztonságos és az utasításoknak megfelelően működik-e.
- Minden használat előtt ellenőrizze, hogy a rács megfelelően van-e rögzítve, és a matrac nem mozdult-e el.
- Csak a gyártótól beszerezhető, típusspecifikus pótalkatrészeket használjon.
- Használat előtt minden alkalommal ellenőrizze, hogy a rács megfelelően zárva van-e.
- A terméket egyenletes és tartós felületre szerelje fel..
- A rács nem szerelhető olyan ágyakra, ahol a hálófelület 60 cm-rel vagy magasabban van a padló felett.
- A rács nem szerelhető felfújható ágyra vagy babaágyba.
- A kockázatok elkerülése érdekében a rács oldala és az ágy eleje vagy az ágy más része között 25 cm helynek kell lennie.
- A lehető legkisebb rés legyen az ágyrács és a matrac között.
- Ne használja a rácsot babaágy helyett, a rács nem nyújt ugyanolyan szintű biztonságot.
- Az ágyrács felső része és a matrac közötti távolság nem lehet kevesebb 16 cm-nél. Ha a távolság kisebb, mint 16 cm, állítsa be a matrac vastagságát.
- Ne helyezzen tárgyakat, például székeket vagy hulladékgyűjtő edényeket a kilépési pont közelébe.



Tisztítás és karbantartás

Törölje le az összes alkatrészt száraz ruhával. A termék vízzel vagy más tisztítószerrel való tisztításra nem alkalmas.

Dėkojame, kad įsigijote „Nukido“ produktą, kuris buvo sukurtas Jūsų vaiko saugumui. Siekiant užtikrinti saugumą ir sklandų naudojimą, atkreipkite dėmesį į šiuos įspėjimus bei naudojimo instrukciją ir pasilikite juos ateičiai.

Produktas atitinka standartą BS 7972:2001+A1:2009.



Elementų sąrašas

Išpakuokite visas gaminio dalis ir įsitikinkite, kad nieko netrūksta.



Montavimo instrukcija

1. Ištempkite tinklėlį, kad būtų lengviau montuoti.
2. Paspauskite B profilio išsikišusį mygtuką ir sujunkite A profilį su B. Mygtukas turi tilpti į B profilio angą. Iš vienos pusės ištraukite medžiagos elementą G ant profilio ir stumkite per visą rėmą.
a - paspauskite mygtuką
b - sujunkite vamzdelius
c - įdėkite audinį pradėdami nuo vienos pusės
3. Pastatykite pagrindą E ir užfiksuokite ilgesniu varžtu I lankstelyje. Sudėkite profilius aukštyn. Įsitikinkite, kad raudonas mygtukas yra vyrio išorėje. Pakartokite veiksmą su antruoju pagrindu F. Uždėkite 1 veiksmu surinktą lovos apsaugą ant profilių iš dviejų pagrindų E ir F.
d - raudonas mygtukas už vyrio
e - trumpas varžtas (H)
f - ilgesnis varžtas (I)
4. Sujunkite dvi metalines dalis C ir D. Tada sumontuokite elementus C ir D abiejuose pagrinduose E ir F. Surinkite, kaip parodyta 3 paveiksle.
5. Yra du lovos apsaugos tvirtinimo būdai.
I - Pakelkite čiužinį aukštyn, tada užvalkalą padėkite į reikiamą vietą ir varžtu prisukite tiesiai prie lovos pagrindo arba prie čiužinio laikiklio.
II - naudokite pateiktus saugos diržus. Užkabinkite dirželį ant užvalkalo pagrindo, perverkite juosteles per lovos pagrindą ir padėkite čiužinį ant lovos. Įsitikinkite, kad metalinė plokštė juostelių gale yra horizontali, užkabinta ant lovos rėmo. Sureguliuokite dirželio ilgį pagal lovos plotį, įsitikinkite, kad apsauga tvirtai priglundą prie čiužinio.
6. Sumontavę padėkite čiužinį ant barjero pagrindo.
7. Paspauskite du raudonus mygtukus abiejose mechanizmo pusėse, kad nulenktumėte šoninį turėklą.



Dėmesio!

- Netinkamas montavimas gali būti pavojingas vaikui.
- Nenaudokite apsauginio barjero, jei kuris nors komponentas yra pažeistas arba kurio nors komponento nėra.
- Jei kurios nors dalies trūksta arba ji sugadinta, nebemontuokite. Prašome susisiekti su pardavėju.
- Apsauginio barjero nereikėtų montuoti ant langų.
- Namų naudojimui.
- Apsauginis barjeras skirtas naudoti vaikams iki 24 mėnesių amžiaus.
- Neleiskite vaikui lipti ant apsauginio barjero. Pastaba: galimas kritimas.
- Produktas skirtas naudoti tik prižiūrint suaugusiems.
- Kiekvieną kartą prieš naudodami patikrinkite apsauginį barjerą, kad įsitikintumėte, jog jis saugus ir veikia pagal instrukcijas.
- Kiekvieną kartą naudodami patikrinkite, ar barjeras tvirtai priveržtas ir ar čiužinys nėra pasislinkęs.
- Naudokite tik konkretaus modelio priedus ir atsargines dalis, kurias siūlo gamintojas.
- Kiekvieną kartą prieš naudodami patikrinkite, ar barjeras yra tinkamai uždarytas.
- Montuokite gaminį ant lygaus ir patvaraus paviršiaus.
- Barjeras negali būti montuojamas ant lovų, kuriose miegamasis paviršius yra 60 cm ar daugiau virš grindų.
- Barjeras negali būti montuojamas ant pripučiamų lovų ar vaikiškų lovųčių.
- Kad būtų išvengta rizikos, tarp turėklų šono ir lovos priekio ar kitos lovos dalies turi būti 25 cm tarpas.
- Tarp lovos rėmo ir čiužinio turi būti kuo mažesnis tarpas.
- Barjero nenaudokite vietoj vaikiškos lovytės, barjeras neužtikrina tokio pat saugumo lygio.
- Atstumas tarp lovos rėmo viršaus ir čiužinio turi būti ne mažesnis nei 16 cm. Jei atstumas mažesnis nei 16 cm, sureguliuokite čiužinio storį.
- Netoli išlipimo iš lovos vietos nedėkite daiktų, pvz., kėdžių ar atliekų konteinerių.



Valymas ir priežiūra

Visas dalis valykite sausa šluoste. Produkto negalima valyti vandeniu ar kitomis valymo priemonėmis.

Vă mulțumim pentru achiziționarea produsului brandului Nukido care a fost proiectat pentru siguranța copilului dumneavoastră. Pentru a asigura siguranța și utilizarea fără probleme, vă rugăm să citiți următoarele avertismente și instrucțiuni de utilizare și păstrați-le pentru referințe ulterioare.

Produs în conformitate cu standardul BS 7972:2001+A1:2009.



Lista elementelor

Scoateți toate elementele produsului, asigurându-vă că nu lipsește nimic.



Instrucțiuni de montare

1. Întindeți plasa în scopul unei montări mai ușoare.
2. Apăsăți butonul pe profilul B și cuplați profilul A cu B. Butonul ar trebui să se încadreze în orificiul din profil B. Trageți elementul din material G pe profil dintr-o parte și introduceți peste întregul cadru.
 - a - apăsăți butonul
 - b - cuplați tuburile
 - c - introduceți materialul începând cu o parte
3. Poziționați baza E și fixați cu șurubul mai lung I în pliu. Desfășurați profilele în sus. Asigurați-vă că butonul roșu este în exteriorul balamalei. Repetați pași pentru baza F. Pe profilele de la cele două baze E și F puneți bariera de protecție pat asamblată în pasul 1.
 - d - butonul roșu în exteriorul balamalei
 - e - șurubul scurt (H)
 - f - șurubul lung (I)
4. Cuplați cele două piese metalice C și D împreună. Apoi montați elementele C și D cuplate împreună în ambele baze E și F. Montați conform desenului 3.
5. Există două metode de montare a barierei de protecție pat.
 - I - Ridicați salteaua, apoi puneți bariera în locul potrivit și înșurubați-o cu un șurub direct la baza patului sau la bara de susținere a saltelei.
 - II - Folosiți centurile de siguranță furnizate. Agățați centura de baza barierei, treceți centurile prin baza patului și așezați salteaua peste pat. Asigurați-vă că placa metalică de la capătul centurilor este în poziția orizontală, agățată peste cadrul patului. Reglați lungimea centurii la lățimea patului, asigurați-vă că bariera de protecție se potrivește bine pe saltea.
6. După montare, așezați salteaua pe baza barierei.
7. Apăsăți pe cele două butoane roșii de pe ambele părți ale mecanismului pentru a plia bariera.



Avertizări!

- Instalarea incorectă poate fi periculoasă pentru copil.
- Poarta de siguranță nu poate fi folosită dacă este deteriorată sau dacă lipsesc părți componente.
- Dacă vreo piesă lipsește sau este deteriorată, nu continuați montarea. Contactați-vă cu vânzătorul.
- Poarta de siguranță nu poate fi montată în ferestre.
- Pentru uz casnic.
- Poarta de siguranță nu este indicată copiilor în vârstă de până la 24 de luni.
- Nu lăsați copilul să escaladeze poarta de siguranță. Atenție! Posibilitate de cădere.
- Produs pentru utilizare numai sub supravegherea unui adult.
- Verificați bariera de protecție de fiecare dată înainte de utilizare pentru a vă asigura că este sigură și funcționează în conformitate cu instrucțiunile.
- Verificați la fiecare utilizare dacă bariera este strânsă bine și dacă salteaua nu este deplasată.
- Utilizați numai accesorii și piese de schimb specifice modelului disponibile la producător.
- De fiecare dată, înainte de utilizare, verificați dacă poarta este închisă corespunzător.
- Instalați produsul pe o suprafață plană și rezistentă.
- Bariera nu poate fi montată pe paturi unde suprafața de dormit este de 60 cm sau mai mult de la podea.
- Bariera nu poate fi montată pe paturi gonflabile sau în pătuțuri.
- Pentru a evita orice risc, trebuie să existe un spațiu de 25 cm între partea laterală a balustradei și partea din față a patului sau altă parte a patului.
- Ar trebui să existe un spațiu cât mai mic posibil între rama patului și saltea.
- Nu folosiți o barieră în locul unui pătuț, bariera nu oferă același nivel de siguranță.
- Distanța dintre partea superioară a cadrului patului și saltea nu trebuie să fie mai mică de 16 cm. Dacă distanța este mai mică de 16 cm, reglați grosimea saltelei.
- Nu așezați obiecte precum scaune sau recipiente pentru deșeuri în apropierea coborârii din pat.



Curățare și întreținere

Curățați toate piesele cu o cârpă uscată. Produsul nu este potrivit pentru curățarea cu apă sau alți agenți de curățare.

Tack för att du har köpt en Nukido-produkt som har designats med ditt barns säkerhet i åtanke. För att säkerställa säkerhet och problemfri användning ska du läsa följande varningar och bruksanvisningar och spara dem för framtida referens.

Produkten uppfyller BS 7972:2001+A1:2009 standarden.



Lista över element

Packa upp produktens samtliga delar och se till att inget saknas.



Monteringsinstruktion

1. Sträck ut nätet för enklare installation.
2. Tryck på den utskjutande knappen på B-profilen och koppla ihop A-profilen med B-profilen. Knappen ska passa in i hålet i B-profilen. Dra materialelementet G på profilen från ena sidan och skjut den över hela ramen.
 - a - tryck på knappen
 - b - koppla rören
 - c - sätt in materialet genom att börja från ena sidan.
3. Placera basen E och fäst den med den längre skruven I i vecket. Vik upp profilerna. Se till att den röda knappen är på gångjärnets utsida. Upprepa steget för den andra basen F. På profilerna från de två baserna E och F placerar du sängöverdraget som är monterat i steg 1. .
 - d - röd knapp på gångjärnets utsida
 - e - kort skruv (H)
 - f - längre skruv (I)
4. Före de två metalldelarna C och D tillsammans. Montera sedan ihop C och D elementen i båda baserna E och F. Montera enligt bild 3.
5. Det finns två sätt att fästa sängöverdraget.
 - I - Lyft upp madrassen, sätt sedan överdraget på rätt ställe och skruva fast den med en skruv direkt på sängbotten eller på madrasshållaren.
 - II - Använd de medföljande säkerhetsbältena. Haka fast remmen på överdragets botten, trä remmarna genom sängbotten och lägg madrassen på sängen. Se till att metallplattan listernas ände är horisontell och hakad över sängramen. Anpassa längden på remmen efter sängens bredd, se till att överdraget sitter tätt mot madrassen.
6. Placera madrassen på barriärens bas.
7. Tryck på de två röda knapparna på vardera sida av mekanismen för nedfällning av barriären.



Varning!

- Felaktig installation kan vara farligt för barnet.
- Använd inte säkerhetsbarriären om någon komponent är skadad eller om det saknas någon komponent.
- Om någon del saknas eller är skadad ska man inte fortsätta med monteringen. Kontakta en försäljare.
- Säkerhetsbarriärerna bör inte monteras i fönster.
- För hemmanvändning.
- Säkerhetsbarriären är designad för att användas av barn som är upp till 24 månader gamla.
- Låt inte ditt barn klättra upp på säkerhetsbarriären. Observera! Risk för fall.
- Produkten ska endast användas under vuxens översikt.
- Kontrollera barriären varje gång före användning för att säkerställa att den är säker och fungerar i enlighet med instruktionerna.
- Kontrollera vid varje användning att barriären är ordentligt åtdraget och att madrassen inte är förskjuten.
- Använd endast modellspecifika tillbehör och reservdelar som är tillgängliga hos tillverkaren.
- Kontrollera att porten är ordentligt stängd varje gång innan användning.
- Installera produkten på en jämn och hållbar yta.
- Barriären kan inte monteras på sängar där sovytan är 60 cm eller mer ovanför golvet.
- Barriären kan inte installeras på uppblåsbara sängar eller i babysängar.
- För att undvika risker bör det finnas ett utrymme på 25 cm mellan räckets sida och sängens framsida eller en annan del av sängen.
- Det ska vara så lite mellanrum som möjligt mellan sängramen och madrassen.
- Använd inte en barriär istället för en babysäng. Barriären ger inte samma säkerhetsnivå.
- Avståndet mellan sängramens ovalsida och madrassen får inte vara mindre än 16 cm. Om avståndet är mindre än 16 cm ska man justera madrassens tjocklek.
- Placera inte föremål som stolar eller avfallsbehållare nära platsen där man stiger ur sängen.



Underhåll och rengöring

Torka av samtliga delar med en torr trasa. Produkten är inte lämplig för rengöring med vatten eller andra rengöringsmedel.

Obrigado pela compra do produto da Nukido que foi concebido pensando na segurança e no conforto do seu filho. Para garantir a segurança e utilização infalível do mesmo, leia os seguintes avisos e instruções de utilização e guarde-os para referência futura.

O produto está conforme com a norma BS 7972:2001+A1:2009.



Lista de componentes

Tire da embalagem todos os elementos do produto, assegurando-se de que não há nenhum elemento em falta.



Instruções de montagem e instalação

1. Estenda a rede para facilitar a instalação.
2. Prima o botão sobressalente no perfil B e junte o perfil A e B. O botão deve ajustar-se ao orifício no perfil B. Coloque o elemento de material G no perfil de um lado e depois estenda para toda a estrutura.
 - a - prima o botão
 - b - junte os tubos
 - c - coloque o material, começando de um lado
3. Ajuste a base E e proteja-a com um parafuso mais comprido I na sua curva. Desdobre os perfis para cima. Assegure-se de que o botão vermelho esta no exterior da articulação. Repita os passos para a segunda base F. Coloque a proteção da cama instalada no passo 1 nos perfis de duas bases E e F.
 - d - botão vermelho no exterior da articulação
 - e - parafuso curto (H)
 - f - parafuso comprido (I)
4. Junte dois elementos metálicos C e D. Depois, instale os elementos juntos C e D em ambas as bases E e F. Dobre, de acordo com a figura 3.
5. Existem dois métodos de instalar a proteção da cama.
 - I - Levante o colchão, coloque a proteção num lugar desejado e fixe com um parafuso diretamente na base da cama ou barra de suporte do colchão.
 - II - Utilize cintos de proteção incluídos. Prenda o cinto na base da barreira, passe os cintos pela base da cama e coloque o colchão na cama. Assegure-se de que uma placa metálica no fim dos cintos está na horizontal e presa na estrutura da cama. Ajuste o comprimento do cinto à largura da cama, assegurando-se de que a barreira adira bem ao colchão.
6. Acabada a instalação, coloque o colchão nas bases da barreira.
7. Prima dois botões vermelhos de ambos os lados do mecanismo para deslocar a barreira para baixo.



Avisos!

- A instalação incorreta pode afetar a segurança da criança.
- Não utilize a barreira de segurança se qualquer componente seu estiver danificado ou em falta.
- Se faltar algum componente ou se o mesmo estiver danificado, interrompa a montagem. Contacte o vendedor.
- A barreira de segurança não pode ser instalada na janela.
- Para uso em casa.
- A barreira de segurança foi concebida para ser utilizada por crianças na idade de até 24 meses.
- Não permita que a criança suba a barreira. Atenção! Possibilidade de queda.
- O produto só pode ser utilizado sob vigilância de um adulto.
- Antes de cada utilização da barreira, inspecione-a para ter certeza de que é segura e funciona de acordo com a instrução.
- Antes de cada utilização, verifique se a barreira está bem aparafusada e se o colchão não está deslocado.
- Utilize apenas as peças adicionais e de substituição destinadas ao modelo concreto, disponíveis no fabricante.
- Antes de cada utilização da barreira, verifique se está corretamente fechada.
- Instale o produto num chão plano e resistente.
- A barreira não pode ser instalada em camas cuja superfície de dormir estiver situada à altura de 60 cm ou mais.
- A barreira também não pode ser instalada em camas insufláveis ou camas infantis.
- Para prevenir riscos, entre um lado da barreira e a frente da cama ou de outra parte da mesma deve haver um espaço de 25 cm.
- Entre a estrutura da cama e o colchão deve haver a menor folga possível.
- Não utilize a barreira em vez da cama infantil, uma vez que a barreira não oferece o mesmo nível de segurança.
- A distância entre a parte superior da estrutura de cama e o colchão não pode ser inferior do que 16 cm. Se a distância for menor do que 16 cm, ajuste a espessura do colchão.
- Não coloque objetos tais como cadeiras ou caixotes de lixo na proximidade da descida da cama.



Limpeza e manutenção

Esfregue todos os elementos com um pano seco. O produto não pode ser lavado com água ou outros agentes de limpeza.

Дякуємо за придбання виробу Nukido, розробленого з думкою про безпеку вашої дитини! Для гарантування безпеки і зручної експлуатації ознайомтеся з застереженнями і вказівками, наведеними в інструкції з експлуатації, та збережіть її для можливого використання у майбутньому.

Виріб відповідає стандартам BS 7972:2001+A1:2009.



Перелік елементів

Розпакуйте всі елементи виробу і переконайтеся, що всі вони на місці.



Інструкція з монтажу

1. Розтягніть сітку, щоб спростити монтаж.
2. Натисніть кнопку на профілі B і з'єднайте профіль A з профілем B. Кнопка повинна увійти в отвір у профілі B. Надіньте матеріал G на профіль з одного боку і натягніть на всю довжину.
 - a - натисніть кнопку
 - b - з'єднайте трубки
 - c - натягніть матеріал, починаючи з одного краю
3. Встановіть основу E і прикріпіть довгим шурупом I на згині. Розкладіть профілі догори. Переконайтеся, що червона кнопка знаходиться назовні зависи. Повторіть процедуру з другою основою F. Від двох основ E і F встановіть на профілі захисну решітку, розкладену на самому початку.
 - d - червона кнопка назовні зависи
 - e - короткий шуруп (H)
 - f - довгий шуруп (I)
4. З'єднайте металеві елементи C і D один з другим. Після цього встановіть з'єднані між собою елементи C і D в основи E і F. Складіть все згідно з малюнком 3.
5. Існують два методи встановлення решітки на ліжко.
 - I - Підніміть матрац догори, встановіть решітку у відповідне місце і прикрутіть її шурупом безпосередньо до основи ліжка або планки, що притримує матрац.
 - II - Скористайтеся ременями. Зачепіть ремінь за основу решітки, протягніть ремінь через основу ліжка і покладіть матрац. Переконайтеся, що металева пластина на кінці ременів знаходиться у горизонтальному положенні і тримається за раму ліжка. Натягніть ремінь в залежності від ширини ліжка, переконайтеся, що решітка добре прилягає до матраца.
6. Після встановлення покладіть матрац на основи решітки.
7. Натисніть на дві червоні кнопки з обох боків механізму, щоб скласти решітку вниз.



Застереження!

- Неправильне встановлення може бути небезпечним для дитини.
- Не використовуйте захисну огорожу з пошкодженими або відсутніми деталями.
- Припиніть монтаж у разі відсутності або пошкодження якихось деталей. Зв'яжіться продавцем.
- Захисні огорожі не призначені для встановлення на вікна.
- Виріб призначений для побутового застосування.
- Захисна огорожа розроблена для дітей віком до 24 місяців.
- Не дозволяйте дітям залазити на захисну огорожу. Увага! Дитина може впасти.
- Виріб можна використовувати лише під наглядом дорослих.
- Щоразу перед використанням перевіряйте технічний стан огорожі та її здатність працювати за призначенням.
- Щоразу перевіряйте правильність кріплення решітки та чи матрац знаходиться на своєму місці.
- Використовуйте лише ті додаткові і запасні деталі, які призначені для конкретної моделі і пропонуються виробником.
- Щоразу перед використанням перевіряйте, чи добре закрита огорожа.
- Встановлюйте огорожу лише на рівній і міцній поверхні.
- Решітка не призначена для встановлення на ліжках, де спальна поверхня розташована на висоті 60 і більше сантиметрів від підлоги.
- Решітку не можна встановлювати на надувні та дитячі ліжка.
- З міркувань безпеки відстань між бічним краєм решітки і фронтальною або іншою частиною ліжка повинна становити 25 см.
- Відстань між рамою ліжка та матрацом має бути мінімальною.
- Не використовуйте решітку замість ліжка для дитини, адже вона не забезпечує належної безпеки.
- Відстань від верхньої частини рами ліжка до матраца не повинна бути менше 16 см. Якщо відстань менше 16 см, слід підібрати матрац іншої товщини.



Чищення і догляд

Усі елементи протирайте сухою тканиною. Виріб не призначений для миття водою та засобами для чищення.

Дзякуем за пакупку прадукту Nukido, запраектаванага з думкай пра бяспеку твайго дзіцяці. Каб запэўніць бяспеку і бесклапотнае карыстанне, трэба азнаёміцца з пададзенымі перасцярогамі і інструкцыяй па эксплуатацыі і захаваць іх на будучыню.

Прадукт адпавядае стандарту BS 7972:2001+A1:2009.



Спіс элементаў

Разпакуйце ўсе элементы выробу і пераканайцеся, што ўсе яны на месцы.



Інструкцыя зборкі

- Разцягні сетку для аблягчэння зборкі.
- Націсні выступаючую кнопку на профілі В і злучы профілі А і В. Кнопка павінна патрапіць у адтуліну ў профілі В. Зацягні тканевы элемент G на профіль з аднаго боку і нацягні на ўвесь каркас.
 - націсні кнопку
 - злучы трубка
 - усунь тканіну, пачынаючы ад аднаго боку
- Устанаві падставу Е і прымацуй даўжэйшай шрубай І на загібе. Пастаў профілі вертыкальна. Правер, ці чырвоная кнопка знаходзіцца звонку завесы. Паўтары крок для другой падставы F. На профілі абедзвюх падставаў Е і F пакладзі заслону, сабраную ў кроку 1.
 - чырвоная кнопка звонку завесы
 - кароткая шруба (H)
 - даўжэйшая шруба (I)
- Злучы два металёвыя элементы С і D між сабой. Далей устанаві злучаныя элементы С і D у дзве падставы Е і F. Сабяры паводле рысунку 3.
- Ёсць два спосабы ўстаноўкі заслоны на ложка.
 - Падымі матрац ўверх, далей устанаві заслону ў адпаведным месцы і прыкруці яе шрубай непасрэдна да падставы ложка альбо да рэйкі, якая прытрымлівае матрац.
 - Скарытайся далучанымі ахоўнымі рамянямі. Зачапі рэмень за падставу заслоны, перацягні рамяні праз падставу ложка і пакладзі матрац на ложка. Правер, ці металёвая пласцінка на канцы рамянёў знаходзіцца ў гарызантальнай пазіцыі, зачэпленая за раму ложка. Дапасуй даўжыню рэменя да шырыні ложка. Правер, ці заслона прылягае да матраца.
- Пасля ўстаноўкі пакладзі матрац па падстаўках борціка.
- Націсні дзве чырвоныя кнопкі па двух баках механізма, каб скласці борцік уніз.



Перасцярогі!

- Няправільная ўстаноўка можа ствараць небяспеку для дзіцяці.
- Не карытайся ахоўным борцікам у выпадку пашкоджання альбо недахопу нейкага з элементаў.
- У выпадку недахопу альбо пашкоджання нейкага з элементаў, не працягвай зборкі. Скантактуйся з прадאўцом.
- Ахоўныя борцікі не могуць быць ўстаноўленыя ў вокнах.
- Для хатняга ўжытку.
- Ахоўны борцік запраектаваны для карыстання дзецьмі ва ўзросце да 24 месяцаў.
- Не дазваляй дзіцяці ўлазіць на ахоўны борцік.
- Асцярожна! Небяспека ўпасці.
- Прадуктам можна карыстацца толькі пад наглядом дарослых.
- Кожнага разу перад карыстаннем правярай ахоўны борцік, ці ён не стварае небяспекі і ці дзейнічае згодна з інструкцыяй.
- Кожнага разу перад карыстаннем правярай, ці борцік добра прыкручаны і ці матрац не перасунуўся.
- Выкарыстоўвай толькі прызначаныя для канкрэтных мадэлей дадатковыя і заменныя часткі, даступныя ў вытворцы.
- Кожнага разу перад карыстаннем правярай, ці борцік зачынены правільна.
- Устанаўлівай прадукт на роўнай і трывалай паверхні.
- Борцік нельга ўстанаўліваць на ложках, у якіх спальная паверхня знаходзіцца на вышыні 60 альбо больш см ад падлогі.
- Борцік нельга ўстанаўліваць на надзіманых ложках і ў дзіцячых ложках.
- Каб прадухіліць рызыку, паміж бокамі борціка і фронтам ложка альбо іншай яго часткай павінен быць прамежак 25 см.
- Паміж рамай ложка і матрацам прамежак павінен быць як найменшы.
- Не карытайся борцікам замест дзіцячага ложка, борцік не гарантуе такога ж узроўню бяспекі.
- Адлегласць паміж верхняй часткай рамы ложка і верхам матраца не можа быць меншая за 16 см. Калі адлегласць меншая за 16 см, дастасуй таўшчыню матраца.
- Не размяшчай такія прадметы, як крэслы ці кантэйнеры для адходаў, каля месца, дзе злазіцца з ложка.



Чыстка і тэхнічнае абслугоўванне

Усе элементы працрай сухой анучкай. Прадукт нельга чысціць вадой ані іншымі чысцячымі сродкамі.

Ευχαριστούμε για την αγορά του προϊόντος Nukido που έχει σχεδιαστεί με γνώμονα την ασφάλεια του παιδιού σας. Για να διασφαλιστεί η ασφαλής και χωρίς προβλήματα χρήση του προϊόντος θα πρέπει να διαβάσετε τις ακόλουθες προειδοποιήσεις και οδηγίες χρήσης και να τις φυλάξετε για μελλοντική αναφορά.

Το προϊόν συμμορφώνεται με το πρότυπο BS 7972:2001+A1:2009.



Περιγραφή εξαρτημάτων

Αφαιρέστε όλα τα μέρη του προϊόντος ώστε να βεβαιωθείτε ότι δεν λείπει κάποιο.



Οδηγίες συναρμολόγησης

- Τεντώστε το πλέγμα για ευκολότερη εγκατάσταση.
- Πιέστε το κουμπί που προεξέχει στον στύλο B και ενώστε τον στύλο A με τον B. Το κουμπί πρέπει να ταιριάζει στην οπή στον στύλο B. Τραβήξτε το υφασμάτινο στοιχείο G στον στύλο από τη μία πλευρά και σύρετε σε ολόκληρο το πλαίσιο.
 - πιέστε το κουμπί
 - ενώστε τους σωλήνες
 - σύρετε το ύφασμα ξεκινώντας από τη μία πλευρά
- Τοποθετήστε τη βάση E και ασφαλίστε με τη μεγαλύτερη βίδα I στην πτυχή. Απλώστε τους στύλους προς τα πάνω. Βεβαιωθείτε ότι το κόκκινο κουμπί βρίσκεται στην εξωτερική πλευρά. Επαναλάβετε το βήμα για τη δεύτερη βάση F. Στους στύλους από τις δύο βάσεις E και F τοποθετήστε τη μπάρα κρεβατιού που συναρμολογήθηκε στο βήμα 1.
 - κόκκινο κουμπί στην εξωτερική πλευρά
 - κοντή βίδα (H)
 - μακρύτερη βίδα (I)
- Ενώστε τα δύο μεταλλικά μέρη C και D μεταξύ τους. Συναρμολογήστε μεταξύ τους τα μέρη C και D στις δυο βάσεις E και F. Τοποθετήστε όπως φαίνεται στην εικόνα 3.
- Υπάρχουν δύο μέθοδοι εγκατάστασης της μπάρας στο κρεβάτι.
 - Ανασηκώστε το στρώμα, τοποθετήστε τη μπάρα στο σωστό σημείο και βιδώστε τη με τη βοήθεια της βίδας απευθείας στη βάση του κρεβατιού ή στην τάβλα που συγκρατεί το στρώμα.
 - Χρησιμοποιήστε τις ζώνες ασφαλείας. Στερεώστε τη ζώνη στη βάση της μπάρας, περάστε τη μέσα από τη βάση του κρεβατιού και τοποθετήστε το στρώμα στο κρεβάτι. Βεβαιωθείτε ότι η μεταλλική πλάκα στην άκρη των λωρίδων βρίσκεται σε οριζόντια θέση, γαντζωμένη στο πλαίσιο του κρεβατιού. Προσαρμόστε το μήκος της ζώνης ανάλογα με το πλάτος του κρεβατιού, βεβαιωθείτε ότι η μπάρα εφαρμόζει σφιχτά στο στρώμα.
- Μετά την τοποθέτηση, τοποθετήστε το στρώμα στη βάση της μπάρας.
- Πατήστε τα δύο κόκκινα κουμπιά και στις δύο πλευρές του μηχανισμού για να διπλώσετε τη μπάρα προς τα κάτω.



Προειδοποιήσεις!

- Η λάθος εγκατάσταση μπορεί να είναι επικίνδυνη για το παιδί.
- Μην χρησιμοποιείτε τη μπαριέρα ασφαλείας εάν οποιοδήποτε εξάρτημα είναι κατεστραμμένο ή λείπει.
- Εάν λείπει κάποιο εξάρτημα ή έχει καταστραφεί, μην συνεχίσετε τη συναρμολόγηση. Επικοινωνήστε με τον πωλητή.
- Η μπαριέρα ασφαλείας δεν πρέπει να τοποθετείται σε παράθυρα.
- Για οικιακή χρήση.
- Η μπαριέρα ασφαλείας έχει σχεδιαστεί για χρήση από παιδιά ηλικίας έως 24 μηνών.
- Μην αφήνετε το παιδί σας να σκαρφαλώνει στη μπαριέρα ασφαλείας. Προσοχή! Πιθανή πτώση.
- Προϊόν για χρήση μόνο υπό την επίβλεψη κάποιου ενήλικα.
- Ελέγχετε την μπαριέρα ασφαλείας κάθε φορά πριν από τη χρήση για να βεβαιωθείτε ότι είναι ασφαλής και λειτουργεί σύμφωνα με τις οδηγίες.
- Ελέγχετε τη μπαριέρα πριν από κάθε χρήση εάν είναι σφιχτή και αν το στρώμα δεν έχει μετακινηθεί.
- Χρησιμοποιείτε μόνο πρόσθετα και ανταλλακτικά αξεσουάρ που προορίζονται για το συγκεκριμένο μοντέλο, που διατίθενται από τον κατασκευαστή.
- Ελέγχετε κάθε φορά πριν από τη χρήση εάν η μπαριέρα έχει κλείσει σωστά.
- Τοποθετήστε το προϊόν σε επίπεδη και ανθεκτική επιφάνεια.
- Η μπαριέρα δεν μπορεί να τοποθετηθεί σε κρεβάτια όπου η επιφάνεια ύπνου είναι σε ύψος 60 cm ή περισσότερο από το έδαφος.
- Η μπαριέρα δεν μπορεί να τοποθετηθεί σε φουσκωτά κρεβάτια ή σε βρεφικές κούνιες.
- Για την αποφυγή κινδύνου, πρέπει να υπάρχει χώρος 25 cm ανάμεσα στην πλευρά της μπαριέρας και το μπροστινού μέρους του κρεβατιού ή άλλου μέρους του κρεβατιού.
- Ανάμεσα στο πλαίσιο του κρεβατιού και του στρώματος πρέπει να υπάρχει όσο το δυνατόν μικρότερο κενό.
- Μην χρησιμοποιείτε την μπάρα αντί για βρεφική κούνια, η μπάρα δεν εξασφαλίζει το ίδιο επίπεδο ασφαλείας.
- Η απόσταση μεταξύ της κορυφής του πλαισίου του κρεβατιού και του στρώματος δεν πρέπει να είναι μικρότερη από 16 cm. Εάν η απόσταση είναι μικρότερη από 16 cm, προσαρμόστε το πάχος του στρώματος.
- Μην τοποθετείτε αντικείμενα όπως καρέκλες και καλάθια σκουπιδιών κοντά στο σημείο εξόδου του κρεβατιού.



Καθαρισμός και συντήρηση

Σκουπίστε όλα τα μέρη του προϊόντος με ένα στεγνό πανί. Το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για καθαρισμό με νερό ή άλλα καθαριστικά.



Manufactured in China for:
Wyprodukowano w Chinach dla:

Global Income sp. z o.o.
ul. Chwaszczyńska 135B
81-571 Gdynia
Poland

nukido.pl

V. 1.2
722200 / 722201
722300 / 722400

We do not agree to copy, reproduce and/or distribute this manual, in whole or in part.
© All rights reserved by Global Income.

Nie zgadzamy się na kopiowanie, powielanie i/lub rozpowszechnianie niniejszej instrukcji, w całości lub w częściach.
© Wszystkie prawa zastrzeżone przez Global Income.